



Incontri sardo-europei
di terapia del dolore e cure palliative

III edizione

30 settembre 2010 - 1 e 2 ottobre 2010
San Gavino Monreale (VS) – Sardegna - Italia

INCONTRI SARDO-EUROPEI DI TERAPIA DEL DOLORE E CURE PALLIATIVE

III EDIZIONE

30 settembre, 1 e 2 ottobre 2010

Teatro Comunale
San Gavino Monreale (VS)
SARDEGNA - ITALIA



Incontri sardo-europei
di terapia del dolore e cure palliative

III edizione

30 settembre 2010 - 1 e 2 ottobre 2010
San Gavino Monreale (VS) – Sardegna - Italia

INTRODUZIONE

Dr. Tonio Sollai, *Direttore del Servizio di Anestesia e Rianimazione del Presidio Ospedaliero di San Gavino Monreale, ASI Sanluri – Sardegna; Coordinatore della Consulta di Bioetica per la Regione Sardegna; Docente di Cure Palliative e Bioetica presso la Scuola di Specializzazione di Anestesia e Rianimazione dell'Università di Cagliari; Coordinatore del Comitato Ospedale Senza Dolore del Presidio Ospedaliero di San Gavino Monreale, ASI Sanluri – Sardegna; Componente della Commissione SLA dell'Assessorato alla Igiene e Sanità della Regione Autonoma della Sardegna; Componente della Commissione Cure Palliative dell'Assessorato alla Igiene e Sanità della Regione Autonoma della Sardegna; Componente della Comitato per i Trapianti dell'Assessorato alla Igiene e Sanità della Regione Autonoma della Sardegna; Vice Direttore del Dipartimento di Chirurgia del Presidio Ospedaliero di San Gavino Monreale, ASI Sanluri – Sardegna,*

e

Dr. Franco De Conno, *MD, FRCP, Honorary Director of the European Association for Palliative Care (EAPC), Honorary President of the Research Network of the EAPC, Scientific Committee member of the Floriani Foundation, Lecturer at the course of Anaesthesia and Resuscitation, University of Milan, Chairman of the Association for the study of oncological lymphology at the National Cancer Institute (INT Foundation), Milan; Past Director of the Division of Rehabilitation and Palliative Care of the National Cancer Institute (INT Foundation), Milan,*

organizzano la **terza edizione** dell'evento di rilevanza nazionale con la partecipazione di relatori internazionali sul tema **"Incontri sardo europei di terapia del dolore e cure palliative"**.

L'evento, per il quale verrà richiesto l'accreditamento presso il Ministero della Salute ai fini dell'attribuzione dei **crediti formativi ECM**, è rivolto ai **medici chirurghi** specialisti in medicina generale, anestesia e rianimazione, oncologia, medicina interna, ematologia e geriatria, ai **farmacisti**, agli **psicologi**, agli **infermieri** ed ai **fisioterapisti**.

Il programma si svilupperà in **tre giornate**: **giovedì 30 settembre 2010** dalle 17.00 alle 21.00, **venerdì 1 ottobre 2010** dalle 09.00 – 19.00, e **sabato 2 ottobre 2010** dalle 9.00 alle 13.00.

La location scelta per lo svolgimento dell'evento è il **Teatro Comunale di San Gavino Monreale** nel Medio Campidano, in Sardegna (IT).

La Società Italiana di Cure Palliative (**SICP**), è l' European Association for Palliative Care (**EAPC**), hanno dato i loro auspici.

L'Associazione Italiana di Oncologia Medica (**AIOM**) e gli Ordini dei Medici Chirurghi e degli Odontoiatri delle Province di Cagliari, Nuoro e Sassari, la Consulta di Bioetica Onlus di Milano, sono stati contattati per il patrocinio.

L'evento è realizzato in collaborazione con la **ASL di Sanluri**.



Incontri sardo-europei
di terapia del dolore e cure palliative

III edizione

30 settembre 2010 - 1 e 2 ottobre 2010
San Gavino Monreale (VS) – Sardegna - Italia

PROGRAMMA

GIOVEDÌ 30 settembre 2010

Ore 17.00 - Cerimonia inaugurale del congresso Aperto alla popolazione

Apertura del Congresso

Presidente del Congresso (Franco De Conno)
Presidente del Comitato Scientifico (Tonio Sollai)

Lettura Magistrale

Prof.ssa Dolores Turchi, introduzione di Egidiangela Sechi

Il malato morente nella cultura sarda antica

Saluto delle Autorità

Sindaco Comune di San Gavino
Rappresentante Commissione Sanità Senato
Assessore dell'Igiene, Sanità e dei Servizi Sociali –
Regione Autonoma della Sardegna
Presidente della Provincia Medio Campidano
Direttore Generale ASL Sanluri
Presidente SICP

(Giovanni Cruccu)
(Piergiorgio Massidda)

(Antonio Angelo Liori)
(Fulvio Tocco)
(Giuseppe Ottaviani)
(Giovanni Zaninetta)

Presentazione degli spettacoli a cura di Egidiangela Sechi

Esibizione dei Gruppi folkloristici di San Gavino, Sanluri, Villacidro
Esibizione del Gruppo di Coro polifonico di San Gavino

VENERDI 1 ottobre 2010

Ore 8.00 Registrazione partecipanti

1^a Sessione ore 09.00 – 10.30

Dolore e emergenze nella fase terminale della malattia

Moderatori: Franco Pala, Franco De Conno

09.00 – 09.20	Nuovi farmaci nel controllo del dolore	(Gabriele Finco)
09.20 - 09.40	Emergenze nelle Cure Palliative	(Roberto Pisano)
09.40 - 10.00	Chi assiste la famiglia? Il ruolo dello Psicologo	(Luciana Murru)
10.00 - 10.30	Discussione	



**Incontri sardo-europei
di terapia del dolore e cure palliative**

III edizione

30 settembre 2010 - 1 e 2 ottobre 2010
San Gavino Monreale (VS) – Sardegna - Italia

2ª Sessione ore 10.30 – 13.30

Lo stato dell'arte nell'Unione Europea

Moderatori: Franco De Conno, Tonio Sollai

10.30 – 10.50 Palliative care social work competencies and skills (Pam Firth, UK)
10.50 – 11.10 Family carers in Palliative Care (Sheila Payne, UK)

11.10 – 11.40 Coffee break

11.40 – 12.00 The IAHPHC essential Drug list for Palliative Care (Geoffrey Hanks, UK)
12.00 – 12.20 New knowledge on opioids - does it matter in the clinic (Per Sjøgren, DK)
12.20 – 12.40 Solid facts in Paediatric Palliative Care (Chantal Wood, F)
12.40 – 13.00 Gene biomarkers: Will it have any place in a future
cancer pain classification system (Stein Kaasa, N)
13.00 – 13.30 Discussion

13.30 – 15.00 Lunch

3ª Sessione Ore 15.00 -16.45

Tavola rotonda: Le Scelte nelle Cure Palliative: Testamento Biologico?

Discussant: Tonio Sollai,

Partecipanti: Patrizia Borsellino, Augusto Caraceni, Giangiacomo Pisotti, Silvano Tagliagambe

16.45 -17.00 Break

4ª Sessione Ore 17.00 – 19.00

Cure Palliative e assistenza nella fase terminale di malattie non neoplastiche

Moderatori: Roberto Pisano, Agostino Sussarellu

17.00 – 17.20 Malattie cardiologiche (Maurizio Porcu)
17.20 – 17.40 Malattie neurologiche (Vincenzo Maxia)
17.40 – 18.00 Malattie nefrologiche (Maria Cristina Mereu)
18.00 – 18.10 Il dramma del Medio Campidano (Tonio Sollai)
18.10 – 18.30 Quale assistenza infermieristica a domicilio? (Leonardo Mameli)
18.30 – 19.00 Discussione



**Incontri sardo-europei
di terapia del dolore e cure palliative**

III edizione

30 settembre 2010 - 1 e 2 ottobre 2010
San Gavino Monreale (VS) – Sardegna - Italia

SABATO 2 Ottobre 2010

1^a Sessione Ore 09.00 – 11.00

Tavola rotonda: Legge 39/99. Dopo 10 anni: più Hospice o più Assistenza Domiciliare?

Discussant: Michele Gallucci

Partecipanti: Giuseppe Casale, Flavio Fusco, Salvatore Salis, Giorgio Trizzino

2^a Sessione Ore 11.00 – 13.00

La Morte, dall'accompagnamento all'eutanasia

Moderatori: Flavio Fusco, Salvatore Salis

11.00 – 11.20	Accompagnamento	(Giovanni Zaninetta)
11.20 – 11.40	EAPC Recommended framework for the use of sedation	(Franco De Conno)
11.40 – 12.00	Qualità di vita del morente	(Massimo Costantini)
12.00 – 12.20	Palliative Sedation: Slow Euthanasia?	(Tonio Sollai)
12.20 – 12.40	Suicidio assistito ed Eutanasia	(Patrizia Borsellino)
12.40 – 13.00	Discussione	
13.00 – 13.30	Questionario valutazione ECM	
13.30	Chiusura del Convegno	

INFORMAZIONI GENERALI

PRESIDENTE DEL CONGRESSO

Franco DE CONNO, Milano

COMITATO SCIENTIFICO

Tonio SOLLAI, *Presidente*, San Gavino

Roberto PISANO, *Vice-Presidente*, Cagliari

Salvatore SALIS, *Vice-Presidente*, Nuoro

COMITATO ORGANIZZATORE

Servizio di Anestesia, Rianimazione e Terapia del Dolore,

Presidio Ospedaliero San Gavino Monreale

ASL Sanluri

Heidi BLUMHUBER, Budoni **European Association for Palliative Care (EAPC)**

Mauro CARTA, Sassari **MC RELAZIONI PUBBLICHE**



Incontri sardo-europei di terapia del dolore e cure palliative

III edizione

30 settembre 2010 - 1 e 2 ottobre 2010
San Gavino Monreale (VS) – Sardegna - Italia

RELATORI E MODERATORI

Patrizia BORSELLINO	Milano	(I)	Franco PALA	Olbia	(I)
Augusto CARACENI	Milano	(I)	Sheila PAYNE	Lancaster	(UK)
Giuseppe CASALE	Roma	(I)	Roberto PISANO	Cagliari	(I)
Massimo COSTANTINI	Genova	(I)	Giangiaco PISOTTI	Cagliari	(I)
Franco DE CONNO	Milano	(I)	Maurizio PORCU	Cagliari	(I)
Gabriele FINCO	Cagliari	(I)	Salvatore SALIS	Nuoro	(I)
Pam FIRTH	Hertfordshire	(UK)	Egidiangela SECHI	Cagliari	(I)
Flavio FUSCO	Genova	(I)	Per SJØGREN	Copenaghen	(DK)
Michele GALLUCCI	Genova	(I)	Tonio SOLLAI	Cagliari	(I)
Geoffrey HANKS	Bristol	(UK)	Agostino SUSSARELLU	Sassari	(I)
Stein KAASA	Trondheim	(N)	Silvano TAGLIAGAMBE	Cagliari	(I)
Leonardo MAMELI	S.Gavino	(I)	Giorgio TRIZZINO	Palermo	(I)
Vincenzo MAXIA	Cagliari	(I)	Dolores TURCHI	Oliena	(I)
Maria Cristina MEREU	S.Gavino	(I)	Chantal WOOD	Paris	(F)
Luciana Murru	Milano	(I)	Giovanni ZANINETTA	Brescia	(I)

PROVIDER ED ORGANIZZAZIONE

Provider dell'evento è **MC RELAZIONI PUBBLICHE**.

Tutti gli spetti logistici ed organizzativi sono curati dallo studio **MC RELAZIONI PUBBLICHE** -
Via Principessa Jolanda 57 - 07100 Sassari (SS) - Sardegna - Partita Iva 01852160900 -
Codice Fiscale CRTMRA68E171452D tel. 079299660 - fax 0793762598 -
sito web: www.mcrelazioniipubbliche.it e-mail: mcrelazioniipubbliche@tiscali.it -
info@mcrelazioniipubbliche.it - segreteria@mcrelazioniipubbliche.it
PCO di riferimento: **Dr. Mauro Carta**

PRATICHE ECM - PRESENZE E TEST DI VERIFICA

L'incontro è **accreditato** presso il Ministero della Salute per **medici chirurghi** specialisti in medicina generale, anestesia e rianimazione, oncologia, medicina interna, ematologia, geriatria, **farmacisti, psicologi, infermieri e fisioterapisti**.

Il partecipante troverà nel kit congressuale un fascicolo per gli adempimenti ministeriali. Tale fascicolo dovrà essere compilato in tutte le sue parti, firmato e consegnato all'apposito desk al termine dei lavori.

L'attestato con i crediti E.C.M. verrà spedito successivamente alla verifica dei questionari di valutazione ed al riscontro di tutte le firme di presenza del partecipante.



Incontri sardo-europei di terapia del dolore e cure palliative

III edizione

30 settembre 2010 - 1 e 2 ottobre 2010
San Gavino Monreale (VS) – Sardegna - Italia

MODALITA' DI PARTECIPAZIONE E DI ISCRIZIONE

L'incontro è riservato a **n. 300 partecipanti**.

- **n. 120** posti sono riservati ai **medici chirurghi** specialisti in:
medicina generale, anestesia e rianimazione, oncologia, medicina interna, ematologia e geriatria
- **n. 30** posti sono riservati ai **farmacisti**
- **n. 10** posti sono riservati agli **psicologi**
- **n. 120** posti sono riservati agli **infermieri**
- **n. 20** posti riservati ai **fisioterapisti**

Le **iscrizioni** dovranno essere effettuate **esclusivamente on line** sul sito **www.mcrelazionipubbliche.it** nella sezione **"EVENTI IN CORSO"** e dovranno pervenire **entro e non oltre il 20 settembre 2010**.

Per l'iscrizione sarà necessario avere a portata di mano tutte le generalità oltre al numero di codice fiscale.

Le iscrizioni verranno registrate in **ordine cronologico di arrivo** e farà fede la data di iscrizione on line.

L'iscrizione si intende perfezionata quando perverranno alla segreteria organizzativa sia la **scheda di iscrizione** che la **cedolina di avvenuto pagamento** della quota di partecipazione.

Le iscrizioni pervenute oltre il 20 settembre 2010 saranno oggetto di valutazione da parte del comitato organizzatore.

Le **iscrizioni eccedenti** il numero indicato costituiranno una **lista di attesa** da cui attingere in caso di rinunce.